UNIDAD 1
¡QUÉ CASUALIDAD!

Minicuento 1.1

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

había un hombre llamado	there was a man named	**quería jugar**	he/she/Ud. wanted to play
le gustaba jugar golf	he/she/Ud. liked to play golf	**jugó**	he/she/Ud. played
también	also/too	**ganó**	he/she/Ud. won

Había un hombre llamado Rodolfo. Rodolfo estaba en Arcadia. A él le gustaba jugar golf. Le gustaba jugar golf en varias partes del mundo. Le gustaba jugar en Hong Kong y en Dead Horse, Alaska. También le gustaba jugar en Temuco, Chile. Quería jugar golf con una chihuahua.

Fue a Viña del Mar, Chile. Se encontró con un chihuahua llamado Dave, pero Dave no quería jugar golf. Quería bailar. Dave bailó y Rodolfo jugó golf por veinte y seis (26) años y dos minutos. Por fin Dave quería jugar. Los dos fueron a Temuco y jugaron tres segundos más. Dave ganó. Rodolfo no estaba contento.

Preguntas:

1. What does "había" mean? Is it an action or a description? Is it in the imperfect or preterite? What is the present-tense equivalent?
2. What does "a él le gustaba jugar golf" mean? Why did they add "a él"? Is the "a" required"? Is this an action or a description? Is this in the preterite or the imperfect? How do you say "I liked dogs"? "You liked to kiss"? "She liked cats"? "We liked soccer"? "Uds. liked hockey"? Do you think this verb would normally be in the preterite or the imperfect in the past?
3. What does "quería jugar golf" mean? Is this an action or a description? Is it in the imperfect or preterite? How do you say "I wanted to play hockey"? "You wanted to go"? "Ud. wanted to drive"? "We wanted to write"? "They wanted to eat"? Do you think this verb would normally be in the imperect or preterite in the past?
4. What does "fue a Viña del Mar" means? Is this an action or a description? Is it in the imperfect or the preterite? How do you say "I went"? "You went"? "He went"? "We went"? "They went"? Is this verb usually in the preterite or the imperfect? What other verb has these same forms in the preterite? Is the preterite the common past-form of that verb?
5. What does "se encontró con" mean? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? This verb is a stem-changer in the present tense; why is it NOT in the preterite? How do you say "I met you"? "You met him"? "She met me"? "We met you guys"? "They met us"?
6. What does "bailó" mean? Is it an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? How do you say "I danced"? "You danced"? "Ud. danced"? "We danced"? "Uds. danced"?
7. What does "jugó" mean? Is this a description or an action? Is it in the preterite or the imperfect? This verb is a stem-changer in the present tense; why is it NOT in the preterite? How do you say "I played"? "You played"? "She played"? "We played"? "They played"?
8. What does "no estaba contento" mean? Why is it "estaba" and NOT "era"? Why does "contento" end in an "o"? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? How do you say "I was sad"? "You were happy"? "He was tired"? "We were sick"? "They were busy"?

Lectura 1.1

Había un hombre llamado Rodolfo. Rodolfo era un hombre bajo y gordo. Tenía los ojos azules. Rodolfo estaba en Bellingham, Washington. Rodolfo no tenía trabajo porque no tenía tiempo para trabajar. Rodolfo necesitaba todo su tiempo para jugar golf. A él le gustaba jugar golf.

Rodolfo jugaba golf todos los días con sus amigos. Siempre jugaban en un campo de golf llamado "Pelotas de golf". Era un campo de golf muy pequeño, un mini-campo de golf. Había muchos mini-gatos que jugaban en este campo de golf. A Rodolfo le gustaba jugar golf con mini-gatos. A Rodolfo le gustaba el mini-campo de golf también porque podía jugar con mini-pelotas de golf rojas.

A Rodolfo también le gustaba jugar golf en varias partes del mundo. Rodolfo fue a muchas partes del mundo para jugar golf. Rodolfo fue a Hong Kong. Le gustaba jugar golf en Hong Kong porque había campos de golf muy bonitos en Hong Kong. También le gustaba mucho comer comida americana y había un McDonald's muy bueno en Hong Kong. A Rodolfo también le gustaba jugar golf en Dead Horse, Alaska. Le encantaba jugar golf en Dead Horse, Alaska. Le encantaba jugar golf cuando hacía mucho frío y había nieve. También le gustaba jugar en Temuco, Chile.

Así que Rodolfo fue a Chile en un coche muy pequeño. Quería jugar golf con una chihuahua. Rodolfo fue a Viña del Mar, Chile. Fue a Viña del Mar porque hay muchas chihuahuas que vivían allí. En Viña del Mar Rodolfo conoció a un chihuahua llamado Dave, pero Dave no quería jugar golf. Quería bailar. Dave bailó La Cha Cha y Rodolfo jugó golf por veinte y seis años y dos minutos.

Por fin Dave quería jugar. Los dos fueron a Temuco y jugaron por tres segundos. Sólo jugaron por tres segundos porque los dos jugaban muy bien y también porque había un elefante detrás de ellos gritando "¡Rápido, más rápido, por favor!"

Después de jugar por tres segundos, Dave ganó. Rodolfo no estaba contento. A Rodolfo no le gustaba cuando no ganaba. Así que Rodolfo no estaba contento. A Rodolfo no le gustaba cuando no ganaba. Así que Rodolfo lloró por treinta y tres microsegundos. A Dave no le gustaba ver a Rodolfo llorar. Así que le dio veinte y cinco centavos y ahora Rodolfo estaba muy alegre.

Minicuento 1.2

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

caminó en la calle	he/she/Ud. walked on the street	**un gran beso**	a big kiss
vio	he/she/Ud. saw	**mientras**	meanwhile/while
la comida costó	the food cost	**necesitaba dinero**	he/she/Ud. needed money
le dijo	he/she/Ud. said to him/her/Ud.	**vovlió**	he/she/Ud. returned
le dio	he/she/Ud. gave to him/her/Ud.		

Rodolfo fue a Lima, Perú y caminó en una calle importante en Lima. La calle se llamaba Dr. Alonsa Salas del Valle. Vio a una chica llamada Rosalinda Beatriz de Silva. La invitó a comer en McDonalds en Calí, Colombia. Fueron a McDonalds. La comida costó siete centavos. Rodolfo necesitaba más dinero. La chica le dio un gran beso y un millón de dólares. Compraron comida. Mientras comían, Rodolfo le dijo a la chica que él quería jugar más golf. A la chica no le gustaba jugar golf. Rodolfo volvió a Arcadia y jugó golf con Elmo.

Preguntas:

1. What does "fue" mean? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? What other verb shares this form in the past? Is that verb normally in this form? How do you say "I went"? "You went"? "He went"? "They went"? "We went"?
2. What does "se llamaba" mean? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect tense? How do you say "my name was"? "Your name was"? "His name was"? "Our name was"? "Their name was"? Do you think this verb World normally be in the preterite or the imperfect in the past?
3. What does "vio a una chica" mean? Is i tan action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? The he/she-form of the preterite normally has an accent; why does it NOT here? The "a" in the phrase does not translate into English; what does it mean? When do you use it? How do you say "I saw the boy"? "You saw the game"? "She saw the girl"? "We saw the teacher"? "They saw the bat"?
4. What does "la invitó a comer" mean? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? What does the "la" mean? Who does it refer to? How would it change if it refered to a boy? To more than one boy? To more than one girl? How do you say "I invited them"? "You invited us"? "Ud. invited me"? "We invited him"? "They invited you"?
5. What does "necesitaba" mean? Is this an action or a description? IIs it in the preterite or the imperfect? How do you say "I needed"? "You needed"? "We needed"? "Ud. needed"? "Uds. needed"?
6. What does "le dio" mean? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? What does the "le" mean? Who does it refer to? Does it change if it referred to a girl? To more than one boy or girl? Why does this verb have no accents in the preterite? How do you say "I gave to her"? "You gave to us"? "She gave to me"? "We gave to them"? "They gave to you"?
7. What does "mientras comían, Rodolfo le dijo a la chica" mean? Is the first verb an action or a description? Is it in the imperfect or the preterite? Is the second verb an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? This type of sentence is very common in Spanish. It's one where one verb sets the scene (description/imperfect) for the other verb (action/preterite) to take place—while something **was going on**, something **happened**. Watch out for sentences like this! How do you say "I was eating"? "You were eating"? "He was eating"? "We were eating"? "They were eating"? Why does "dijo" have no accents? How do you say "I said to you guys"? "You said to her"? "She said to us"? "We said to you"? "They said to me"?

Lectura 1.2

Rodolfo quería ir a Perú porque quería visitar a un amigo que se llamaba Culebra. Así que Rodolfo fue a Lima, Perú en pato. Era un pato que corría muy rápido. Cuando llegó a Lima en el pato corriendo, no sabía dónde vivia su amigo. Rodolfo caminó, caminó y caminó buscando a su amigo. Él camióa en calles pequeñas y en calles grandes. También caminó en una calle muy importante en Lima. La calle se llamaba Dr. Alonsa Salas del Valle. Era una calle muy importante porque en esta calle se vendían zapatos para elefantes. No había otra calle en Lima que vendía zapatos para elefantes.

En la calle Dr. Alonsa Salas del Valle, Rodolfo vio a una chica llamada Rosalinda Beatriz de Silva. Rodolfo la invitó a comer en McDonald's en Cali, Colombia porque el McDonald's en Lima no vendía hamburguesas y a Rodolfo le gustaba mucho comer hamburguesas. Así que Rodolfo y Rosalinda fueron a McDonald's en Cali. Ellos fueron a Cali a pie.

En McDonald's ellos querían comer veinte y ocho hamburguesas con queso, quince papas fritas y dos Coca-Colas. La comida costó siete centavos. Rodolfo tenía cinco centavos. No tenía siete centavos. Rodolfo necesitaba más dinero. No sabía qué hacer. Estaba muy nervioso porque no tenía siete centavos. Rodolfo fue al baño y buscó dos centavos más, pero no había dinero en el baño. Rodolfo se encontró con Rosalinda y estaba más nervioso porque no tenía siete centavos.

Rosalinda era una chica muy guapa y muy rica. Ella miró a Rodolfo y como él era muy guapo le dio un gran beso. Rodolfo estaba muy alegre cuando Rosalinda le dio un gran beso. Rosalinda también le dio un millón de dólares. Rodolfo estaba muy alegre porque tenía siete centavos para comprar toda la comida que querían comer. Compraron la comida.

Mientras comían, Rodolfo le dijo a la chica que él quería jugar golf. A Rosalinda no le gustaba jugar golf. Así que ella le dijo que no, que no quería ir a jugar golf. Rodolfo estaba muy triste porque Rosalinda no quería jugar golf con él. El pobre Rodolfo lloró por cinco años. Volvió a Bellingham, Washington y jugó golf con Elmo.

Minicuento 1.3

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

le gusta viajar	he/she/Ud. likes to travel	**se sube a**	he/she/Ud. gets on
así que	so	**vuela**	he/she/Ud. flies
luego	then/later		

Hay una chica. Se llama Bertita. Le gusta viajar pero no puede porque necesita dinero. Así que se sube a un canguro y va a la casa de un elefante en Alaska. El elefante no le da dinero. Luego se sube a una bicicleta y va al centro de México. Ve a un chico guapo. El chico le da un gran beso pero no le da dinero, así que se sube a una limusina rosada y va a la casa de un tigre mexicano que tiene mucho dinero. El tigre le da mucho dinero a Bertita así que ahora Bertita puede viajar mucho. Se sube a un helicóptero y vuela a doscientos veinte y nueve (229) ciudades en diez y nueve (19) horas. Ahora está contenta.

Preguntas:

1. "Se sube a" means "he/she/Ud. gets on/in." It is a reflexive verb that doesn't have a reflexive meaning (no –self in the English meaning). How do you say "I get on the bus"? "You get on the plane"? "She gets in the car"? "We get in the taxi"? "Uds. get on a boat"?
2. What does "ve a un chico guapo" mean? Why is there an "a" before "un chico guapo"? How do you say "I see the girl"? "You see the TV"? "Ud. sees the teacher"? "We see the car"? "They see the dog"?
3. What does "está contenta" mean? Why is it "está" and NOT "es"? Why is there an "a" on "contenta"? How do you say "I am tired"? "You are busy"? "He is happy"? "We are sad"? "They are sick"?
4. Rewrite the above story in the past making all necessary changes. Be careful and try to use the imperfect (descriptions) or preterite (actions) as accurately as you can.

Lectura 1.3

Hay una chica que se llama Bertita. Bertita es una chica muy simpática y gordita. Bertita vive en Salt Lake City, Utah. A Bertita le gusta mucho viajar, pero no puede viajar porque necesita dinero para viajar. Ella necesita buscar dinero para viajar.

Así que un día por la mañana se sube a un canguro y va a la casa de un elefante en Alaska. Necesitan treinta y tres segundos para llegar a la casa del elefante porque el canguro no es un canguro muy rápido. Llegan a la casa del elefante. Es una casa muy grande, morada y elegante. El elefante se llama Jorge. Es un elefante muy flaco. También es muy rico porque es un jugador de básquetbol profesional en Alaska. Pero Jorge es muy antipático también.

Cuando Bertita le pide dinero para viajar, Jorge no le da dinero a Bertita. Bertita está muy triste porque el elefante no le da dinero. Así que ella grita "¡Waaaaaaa!" como un bebé porque Jorge no le da dinero. Pobre Bertita. Necesita dinero para viajar y no tiene.

Así que Bertita se sube a una bicicleta y va al centro de México. En México va a un chico guapo. El chico se llama Bob y es muy simpático. A Bertita le gusta Bob porque es muy guapo y simpático. También es muy bajo y a ella le gustan mucho los chicos bajos. El chico le da un gran beso a Bertita, pero no le da dinero. Bertita le dice "¿Por qué?"

El chico le responde, "Porque nunca les doy dinero a las chicas muy guapas".

La pobre Bertita no tiene dinero para viajar.

Así que Bertita camina en la calle y ahora ve una limusina rosada. Se sube a la limusina. La limusina es muy pequeña y tiene una piscina muy pequeña adentro. Bertita nada en la piscina de la limusina por diez y seis horas. Ella lleva un bikini muy pequeño y amarillo en la piscina.

Bertita va a la casa de un tigre mexicano que tiene mucho dinero en la limusina. El tigre se llama Pancho. El tigre no tiene mucho dinero. Tiene tres millones de dólares. Le da un millón de dólares y dos centavos a Bertita porque ella es muy simpática y guapa.

Bertita está muy alegre porque ahora tiene dinero. Así que ahora que Bertita tiene dinero, puede viajar mucho. Se sube a un helicóptero y vuela a doscientas veinte y nueve ciudades en diez y nueve horas. Ahora Bertita está muy contenta porque tiene dinero y puede viajar mucho.

Minicuento 1.4

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

después	afterwards	**ya que**	since
se cae	he/she/Ud. falls down	**se lo da**	he/she/Ud. gives it to him/her/Ud.
en menos de siete segundos	in less than 7 seconds	**todos**	all/everyone

Hay una chica en Rupert, Idaho que tiene un mini-elefante de plástico. La chica está muy triste ya que no tiene ningún elefante grande de plástico. Va a Montreal.

Después, va al parque en el centro de Montreal. En menos de siete (7) segundos hay un mono con veinte y tres (23) elefantes grandes de plástico. El mono le mira a la chica. Tiene uno de los elefantes grandes de plástico en la mano, pero no se lo da a la chica. El mono grita y corre rápido. La chica corre hacia el mono, y ellos corren en círculos en el parque.

Por fin el mono se cae y el elefante grande de plástico se cae. El elefante grande de plástico se llama Darwin. Darwin tiene un árbol en la nariz y camina hacia la chica en menos de siete años y dos segundos. Ya que Darwin no camina muy rápido, los dos vuelan a Rupert en un helicóptero. Todos están contentos menos el mono.

Preguntas:

1. What does "está muy triste" mean? Why is it "está" and NOT "es"? How do you say "I am sick"? "You are busy"? "She is tired"? "We are happy"? "They are sad"?
2. What does "se lo da" mean? What does "lo" mean? What does it refer to? What does "se" mean? Is this word normally spelled this way? Who does it refer to? Why do you think it is spelled this way? How do you say "I gave it to her"? "You gave it to him"? "She gave it to them"? "We gave it to you guys"? "They gave it to Ud."?
3. Rewrite the above story in the past making all necessary changes. Try to be as accurate as possible when distinguishing between imperfect and preterite.

Lectura 1.4

Hay una chica que se llama Asti. Asti viven en Rupert, Idaho. Asti tiene un mini-elefante de plástico que es verde. La chica está muy triste ya que no tiene ningún elefante grande de plástico. Ella quiere un elefante grande de plástico. A Asti le encantan los elefantes grandes de plástico. No le gustan los elefantes pequeños de plástico.

Así que Asti va a Montreal. Va a Montreal a pie. Necesita tres minutos y dos segundos para llegar a Montreal. Cuando llega a Montreal, ella camina mucho. Camina mucho porque busca un elefante grande de plástico. Después de tres años y medio va al parque en el centro de Montreal.

En menos de siete segundos Asti ve un mono enfrente de ella con veinte y tres elefantes grandes de plástico. Asti está muy alegre porque el mono tiene elefantes grandes de plástico y ella quiere un elefante grande de plástico. El mono mira a la chica. Tiene uno de los elefantes grandes de plástico en la mano, pero no se lo da a la chica. Asti se pone muy triste porque quiere un elefante grande de plástico. Así que le pide uno de los elefantes grandes al mono. El mono grita "¡No!" y se aleja muy rápido de Asti.

Asti no está alegre porque quiere uno de los elefantes grandes de plástico. Así que Asti corre hacia el mono. Asti y el mono corren en círculos en el parque por trece días.

Por fin el mono se cae y el elefante grande de plástico también se cae de la mano del mono. El elefante grande de plástico que se cae de la mano del mono se llama Darwin. Darwin tiene un árbol en la nariz.

Cuando Darwin se cae de la mano del mono, él camina hacia la chica en menos de siete años y dos segundos. Darwin quiere ir con Asti porque es una chica muy bonita. Ya que Darwin no camina muy rápido, los dos vuelan a Rupert en un helicóptero muy grande. Darwin está muy alegre porque Asti es muy simpática. Asti está alegre porque ahora tiene un elefante grande de plástico. Todos están contentos menos el mono.

Minicuento 1.5

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

le gustaba jugar golf	he/she/Ud. liked to play golf	**el avión**	airplane
estaba de vacaciones	he/she/Ud. was on vacation	**España**	Spain
Europa	Europe	**el campo de golf**	golf course
el aeropuerto	airport	**decidió jugar**	he/she/Ud. decided to play

Había una cucaracha llamada Rick. A Rick le gustaba jugar golf. Estaba de vacaciones. Fue al aeropuerto en Casper, Wyoming. Fue en un avión a Europa. Fue al centro de España. Fue al aeropuerto de Toledo, España. Vio a Tiger Woods y lo invitó a jugar golf.

Fueron a un campo de golf famoso en el sur de España. Jugaron. Rick ganó. Decidieron jugar más. Rick ganó más. Rick era la cucaracha número uno de todos las cucarachas del mundo. Tiger lloró por treinta y seis (36) y siete (7) segundos. No jugaba más golf con Rick.

Preguntas:

1. What does "había" mean? Is this an action or a description? Is this in the preterite or the imperfect? What is the present-tense equivalent?
2. What does "a Rick le gustaba jugar" mean? Is this a description or an action? Is the verb in the preterite or the imperfect? Why is the "a Rick" added? Is the "a" required? Why is there NOT an "n" on "gustaba"? When would there be? How do you say "I liked dogs"? "You liked to play soccer and to eat cats"? "He liked to drive"? "We liked to run"? "Uds. liked to study"? Would you normally find this verb in the preterite or the imperfect in the past?
3. What does "estaba de vacaciones" mean? Why is it "estaba" and NOT "era"? Is there a singular version of "vacaciones"? Is this an action or a description? Is this in the preterite or the imperfect? How do you say "I was on vacation"? "You were in Arizona"? "She was in school"? "We were in the movies"? "They were at the game"?
4. What does "fue al aeropuerto" mean? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? Why is it "al aeropuerto" and NOT "a la aeropuerto"? How do you say "I went to the gym"? "You went to the pool"? "Ud. went to the mall"? "We went to the beach"? "They went to the countryside"?
5. What does "vio a Tiger Woods" mean? Is this an action or a description? Is this in the imperfect or the preterite? Why is there an "a" between "vio" and "Tiger"? Is this word translated into English? Is it required? Why is it there? How do you say "I saw the girl" "You saw the teacher"? "He saw the game"? "We saw the movie"? "They saw the cat"?
6. What does "Rick era la cucaracha" mean? Why is it "era" and NOT "estaba"? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? How do you say "I was a student"? "You were a friend"? "Ud. was fat"? "We were tall"? "They were blue"?
7. What does "no jugaba más golf con Rick" mean? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? How do you say "I wasn't playing soccer"? "You weren't playing football"? "He wasn't playing videogames"? "We weren't playing hockey"? "They weren't playing chess"?

Lectura 1.5

Había una cucaracha llamada Rick. Rick era una cucaracha muy pequeña. Era la cucaracha más pequeña de Casper, Wyoming. Era una cucaracha muy guapa y simpática. También Era muy atlética. A Rick le gustaba jugar golf.

Jugaba golf todos los días con las otras cucarachas de Casper. Ellas tenían un club privado donde jugaban golf. Los perros y los gatos no podían jugar en el club; sólo las cucarachas podían jugar en este club. No costaba mucho dinero ser miembro del club—sólo costaba trece millones de dólares por hora.

En diciembre, Rick estuvo de vacaciones. No le gustaba Casper en diciembre porque hacía mucho frío. Así que no jugó mucho golf. Por la mañana Rick fue al aeropuerto de Casper.

Cuando llegó al aeropuerto, se subió a un avión y voló a Europa. Era un avión especial para cucarachas y era muy pequeño pero muy elegante. En el avión había mucha comida vieja para las cucarachas. A las cucarachas les encantaba comer comida vieja, especialmente la pizza vieja.

Rick fue al centro de España en el avión. Fue al aeropuerto de Toledo, España. Era un aeropuerto muy pequeño pero muy bonito. En el aeropuerto de Toledo, Rick vio a Tiger Woods. Tiger estuvo en el aeropuerto porque a él le gustaba mucho viajar con las cucarachas porque eran muy simpáticas y cómicas.

Cuando vio a Tiger, Rick lo invitó a jugar golf. Tiger le dijo que sí y los dos fueron a un campo de golf muy famoso en el sur de España. El campo de golf se llamaba Wildhorse. Era un campo de golf muy famoso y popular. Jubaron golf por veinte y cuatro segundos. Sólo jugaron por veinte y cuatro segundos porque Rick jugaban golf muy rápido. No le gustaba jugar muy despacio.

Cuando jugaron, Rick se puso muy alegre porque ganó. Tiger no estuvo muy alegre porque no ganó. Ellos decidieron jugar más. Rick ganó más. Rick era la cucaracha número uno de todas las cucarachas del mundo. Así que recibió mucho dinero de Nike y estaba en la televisión todos los días.

Tiger estaba muy triste y lloró por treinta y seis minutos y siete segundos porque no recibió dinero de Nike. No estaba en la televisión todos los días. No era muy popular. Rick estaba triste porque Tiger no era popular y no tenía mucho dinero. Rick le dio cien dólares a Tiger. Tiger estaba alegre porque Rick le hubo dado cien dólares, pero no jugaba más al golf con Rick.

Minicuento 1.6

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

costó	he/she/Ud. cost	**todos los pasajeros**	all of the passengers
iba a pagar	he/she/Ud. was going to pay	**todo su dinero**	all his/her money
algunos problemas serios	some serious problems	**un accidente de avión**	a airplane accident
en medio del Atlántico	in the middle of the Atlantic	**rescató**	he/she/Ud. rescued

Había un chico en San Juan, Puerto Rico. El chico se llamaba Carl. Carl quería estar de vacaciones en Venezuela el diez (10) de junio. Costó mucho. Carl iba a pagar veinte y ocho (28) centavos por todo. El chico tenía todo su dinero en el Banco de Gorilas San Juan.

Fue al banco y tomó treinta y dos (32) centavos. Ya tenía dinero extra. Fue al aeropuerto en San Juan. Se subió al avión. Era un Boeing 747.

El avión fue hacia Venezuela pero tenía algunos problemas serios. Hubo un accidente de avión. Todos los pasajeros estaban en el medio del Atlántico cerca de Barbados.

Había un mono en el medio del Atlántico. Era el mono Walt. Walt rescató a todos los pasajeros. Walt era un mono bueno. Los pasajeros fueron a Barbados y le dieron abrazos al mono Walt.

Preguntas:

1. What does "iba a pagar" mean? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? What does this expression imply? What is it's equivalent in present tense? How do you say "I was going to study"? "You were going to dance"? "Ud. was going to play"? "We were going to go"? "They were going to kiss"? Is this expression ever an action? Why or why not? Does that mean that this type of expression is always in the imperfect or the preterite tense?
2. What does "tenía" mean? Is this an action or a description? Is this in the preterite or the imperfect? How do you say "I was hungry"? "You were thirsty"? "He was ten years old"? "We had girlfriends"? "They had to do their homework"? This verb is usually found in the imperfect, but sometimes is in the preterite. In the preterite, this verb is IRREGULAR. How do you say in the preterite "I had"? "You had"? "Ud. had"? "We had"? "Uds. had"?
3. What does "hubo un accidente" mean? Is this an action or a description? Why? Is this in the preterite or the imperfect? What is the present-tense equivalent of this expression? What is the imperfect equivalent? Is this verb normally found in the imperfect or the preterite tense in the past?
4. What does "los pasajeros estaban en el medio del Atlántico" mean? Why is it "estaban" and NOT "eran"? Is this an action or a description? Is this in the preterite or the imperfect? How do you say "I was in the United States"? "You were at home"? "He was in the pool"? "We were in the car"? "They were in the school"? This verb is usually a description, and therefore, in the imperfect tense. In the preterite tense, it is IRREGULAR. How do you say in the preterite tense "I was located/feeling"? "You were located/feeling"? "She was located/feeling"? "We were located/feeling"? "Uds. were located/feeling"?
5. What does "le dieron" mean? Is this an action or a description? Is it in the preterite or imperfect tense? What does the "le" mean? Is this verb regular or irregular in the preterite tense? How do you say "I gave to them"? "You gave to us"? "Ud. gave to her"? "We gave to you"? "They gave to me"?

Lectura 1.6

Había un chico en San Juan, Puerto Rico. El chico se llamaba Carl. Carl quería estar de vacaciones en Venezuela el diez de junio. Quería estar en Venezuela el diez de junio porque había una fiesta. La fiesta iba a tener muchas chicas guapas y a Carl le encantaban las chicas guapas venezolanas.

Costaba mucho dinero ir a Venezuela en junio. Carl iba a pagar veinte y ocho centavos por todo. Es mucho, mucho dinero para Carl. Costaba mucho ir a Venezuela porque las chichas venezolanas eran muy guapas. Carl quería mucho ir a Venezuela para ver a las chicas guapas, así que iba a pagar los veintiocho centavos.

Carl tenía todo su dinero en el Banco de Gorilas San Juan. Era un banco popular y moderno en San Juan. Estaba en la calle Gorilas Verdes en San Juan. Era la calle más grande de San Juan.

Carl fue al banco a las dos y media de la tarde. Cuando llegó al banco le pidió todo su dinero a un gorila llamado Bob que trabajaba en el banco. Bob era muy simpático y le dijo "¡Por supuesto! A sus órdenes" y buscó el dinero de Carl.

Bob buscó el dinero de Carl por dos días. Después de los dos días se reunió con Carl y se lo dio todo a Carl. Carl tomó los treinta y dos centavos y le dijo "Gracias" a Bob.

Carl salio del banco saltando porque estaba muy, muy alegre. Carl estaba muy alegre porque tenía los veinte y ocho centavos para ir a Venezuela y también tenía cuatro centavos extras. Era mucho dinero. Carl besó el dinero porque estaba muy alegre.

Después de salir del banco, Carl fue al aeropuerto de San Juan. Era un aeropuerto muy grande. Fue a la puerta de su avión y se subió al avión. Era un Boeing 747. Era un avión muy grande con muchas personas y dos patos. Los dos patos estaban bailando un "jig" en medio del avión.

El avión salió y fue hacia Venezuela. Mientras el avión volaba, tenía algunos problemas serios. Hubo un accidente de avión. ¡Ay, ay, ay!

Todos los pasajeros se cayeron en medio del Atlántico cerca de Barbados. Los pasajeros no sabían nadar. Los pasajeros lloraron porque no sabían qué hacer.

Después de dos segundos, los pasajeros vieron un mono en medio del Atlántico. Era el mono Walt. Walt estaba en medio del Atlántico porque le encantaba nadar. Él nadaba por veinte horas y treinta y dos minutos todos los días. Walt sabía nadar muy bien. Él sabía nadar bien porque nadaba mucho.

Así que Walt nadó hacia los pasajeros y rescató a todos los pasajeros. Walt era un mono muy bueno. Los pasajeros estaban muy alegres cuando Walt los rescató. Estaban tan alegres que cada persona le dio tres besos a Walt en la nariz.

Ya que los pasajeros estaban bien, ellos fueron a Barbados en un tiburón muy simpático. Cuando llegaron a Barbados, todos los pasajeros le dieron abrazos al mono Walt porque él los hubo rescatado.

Minicuento 1.7

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

no quiere ofender a una persona tan generosa	he/she/Ud. doesn't want to offend such a generous person
hace una colecta pequeña	he/she/Ud. takes up a small collection
por el resto de su vida	for the rest of his/her/Ud.'s life
un crucero de millonarios	a millionaire cruise

Hay una chica muy pobre. Vive en Cozumel y no tiene dinero. Tiene treinta (30) televisores, dos casas y un elefante, pero no tiene dinero. En Cozumel hay un gato que se llama Juanito. Juanito es un gato bueno y generoso.

Juanito sabe que hay un crucero de millonarios en Cozumel. Juanito se sube a una iguana y va al barco. Se sube al barco y hace una colecta pequeña. También canta ópera italiana. Hace una colecta de tres centavos. Hace otra colecta y ahora no canta ópera. Hace una colecta de dos millones de dólares y un centavo.

Juanito se reúne con la chica con el dinero. Se lo da a la chica. La chica no quiere ofender a un gato tan generoso, así que acepta el dinero. Tiene mucho dinero por el resto de su vida y también tiene un gato.

Preguntas:

1. What does "sabe" mean? There are two different verbs that mean "know" in English. "Saber" is one of them; what is the other? What is the difference? They are both regular verbs but have UNUSUAL YO-FORMS. How do you say "I know a fact"? "I know a person"?
2. What does "se lo da a la chica" mean? What does the "lo" mean? What does it refer to? What does the "se" mean? Who does it refer to? Is it normally spelled this way? Why or why not? Why is it spelled this way here? Why is "a la chica" added? How do you say "I gave it to her"? "You gave it to him"? "We gave it to them"? "Uds. gave it to us"?
3. Rewrite the above story being careful to differentiate between the imperfect and preterite tenses.

Lectura 1.7

Hay una chica muy pobre. Se llama Chiquita. Chiquita vive en Cozumel, México y no tiene dinero. Chiquita tiene treinta televisores, dos casas y un elefante, pero no tiene dinero. Chiquita está muy triste porque no tiene dinero. Ella quiere dinero. Chiquita quiere dinero porque no tiene. Ella necesita dinero porque quiere comprar un sándwich de queso.

En Cozumel también hay un gato que se llama Juanito. Juanito es un gato bueno y generoso. Juanito es un gato muy, muy grande. Es un gato que tiene cinco patas. Juanito es un gato muy inteligente y sabe que Chiquita quiere dinero. También sabe que hay un crucero de millonarios en Cozumel. Juanito quiere ir al crucero para buscar dinero para Chiquita.

Juanito no sabe cómo llegar al crucero. Piensa ir en coche, pero no hay un coche muy rápido en Cozumel. Así que se sube a una rápida iguana que se llama Guillermo y va al barco. Guillermo es una iguana muy rápida, así que llegan al barco en veinticinco días y ocho minutos. Juanito le dice "Gracias" a Guillermo y se sube al barco de millonarios.

Cuando Juanito está en el barco, él les hace una pequeña colecta a los millonarios. Hace la pequeña colecta para conseguir dinero para Chiquita. Mientras hace la colecta, canta ópera italiana. Juanito es un cantante de ópera profesional.

Pero los millonarios no les gusta mucho la ópera. Así que Juanito hace una colecta de tres centavos. Está muy triste porque necesita dinero para Chiquita.

Así que hace otra pequeña colecta y ahora no canta ópera. Cuando hace la colecta y no canta, Juanito hace una colecta de dos millones de dólares y un centavo. Juanito está muy alegre porque ahora tiene mucho dinero para Chiquita.

Juanito agarra el dinero y se sube a su iguana rápida Guillermo. Entonces se reúne con Chiquita otra vez. Saca el dinero y se lo da todo a Chiquita en un restaurante chino.

Chiquita es una chica muy simpática y no quiere ofender a un gato tan generoso. Así que Chiquita acepta el dinero. Juanito está muy alegre porque Chiquita acepta el dinero. Chiquita está muy alegre porque ahora tiene dinero.

Ahora puede comprar un sándwich de queso. Tiene mucho dinero por el resto de su vida. Chiquita compra cien sándwiches de queso. Chiquita y Juanito viven felices comiendo sándwiches de queso por el resto de sus vidas.

Minicuento 1.8

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

se ahoga	he/she/Ud. drowns
tan rico como un rey	as rich as a king
bastante dinero	enough money

Chula no tiene bastante dinero. Quiere vivir tan rico como un rey por el resto de su vida pero no tiene bastante dinero. Quiere estar tan rica como Jennifer López. El problema es que sólo tiene ocho (8) centavos. Va a Las Vegas y gana ocho millones de dólares pero todavía no tiene suficiente dinero.

Necesita ocho dólares más. Chula va a Lago Erie y ve a un pato. El pato se está ahogando. Chula rescata al pato. ¡Qué casualidad! El pato no se ahoga. El pato le da nueve (9) dólares a Chula. Ya que tiene dinero extra, Chula vive tan rico como Jennifer López por el resto de su vida.

Preguntas:

1. What does "tan rico como un rey" mean? How do you say "as fat as a gat"? "As stupid as Homer Simpson"? "As dumb as Jessica Simpson"? "As handsome as Profesor Benedict"? "As ugly as Brittany Spears"?
2. What does "se está ahogando" mean? What is the "-ndo" in Spanish equivalent to in English? How do you say "I am dancing"? "You are eating"? "She is running"? "We are crying"? "They are writing"?
3. Rewrite the above story in the past using the imperfect and preterite tenses as necessary.

Lectura 1.8

Hay una chica que se llama Chula. Chula es una chica muy guapa y popular, pero Chula tiene un problema muy grande. Chula no tiene suficiente dinero. El problema es que sólo tiene ocho centavos.

Ella quiere vivir tan rica como un rey por el resto de su vida, pero no tiene suficiente dinero. Sólo tiene ocho centavos. Para vivir tan rica como un rey, necesita tener mucho más dinero que ocho centavos. Chula quiere ser tan rica como Jennifer López. Así que Chula necesita mucho más dinero de lo que tiene. Chula está muy triste porque no tiene bastante dinero para vivir tan rica como Jennifer López.

Un día Chula va a Las Vegas para jugar en los casinos. Primero va al Bellagio porque es un casino muy grande, caro y famoso. En menos de tres minutos ella gana ocho millones de dólares jugando con una máquina de cinco centavos.

Chula todavía no tiene bastante dinero. Necesita ocho dólares más. Para vivir tan rica como Jennifer López ella necesita ocho millones y ocho dólares y no sólo ocho millones de dólares. No tiene suficiente dinero y no sabe qué hacer. Está muy triste porque necesita ocho dólares más.

Así que el próximo día Chula va a Lago Erie. Cuando llega al lago, ella ve un pato. El pato es muy pequeño y está gritando en el agua. El pato se está ahogando en el lago. ¡Ay, ay, ay!

Chula salta al lago y nada muy rápido al pato. Cuando llega al pato, Chula rescata el pato. ¡Qué casualidad! El pato no se ahoga. El pato está muy alegre porque no se ha ahogado.

El pato se llama Bob. Bob está tan alegre que le da dinero a Chula. Bob es un pato millonario. Es millonario porque estuvo en el programa "¿Quién quiere ser millonario?" con Regis Philbin y ganó un millón de dólares porque es un pato muy inteligente.

Así que le da nueve dólares a Chula porque ella lo ha rescatado. Chula está muy alegre porque ahora tiene suficiente dinero. Ahora puede vivir tan rica como un rey por el resto de su vida.

Ya que tiene dinero extra, Chula vuela en un avión privado a San Pedro de Macorís en la República Dominicana. Sammy Sosa también está en el avión, pero no tiene tanto dinero como Chula. Cuando Chula sale del avión en la República Dominicana, ella compra una mansión con una piscina muy pequeña y vive tan rica como Jennifer López por el resto de su vida.

Minicuento 1.9

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

se encontró con	he/she/Ud. met
¡Qué casualidad!	What a coincidence!
cada hoyo	each hole

David fue a Casablanca porque quería jugar golf con un canguro. Se encontró con el canguro Marty. Los dos querían jugar golf. Jugaron cada hoyo en Casablanca. Marty ganó. ¡Qué casualidad! David le dio un millón de dólares a Marty.

Marty fue a Hot Springs, Arkansas y se encontró con un pingüino. El pingüino se llamaba Ralph. Los dos jugaron más golf. Pero no jugaron cada hoyo de Hot Springs. Jugaron solamente cincuenta y ocho (58) hoyos. Marty no ganó. estaba muy triste y volvió a Casablanca.

Preguntas:

1. What does "se encontró con" mean? Is this an action or a description? Is this in the preterite or the imperfect? How do you say "I met him"? "You met us"? "She met them"? "We met you"? "They met me"?
2. What does "le dio" mean? What does the "le" mean? Is this an action or a description? Is this in the preterite or the imperfect? How do you say "I gave to her"? "You gave to us"? "Ud. gave to them"? "We gave to you guys"? "Uds. gave to me"?
3. What does "se llamaba" mean? Is this an action or a description? Is this in the preterite or the imperfect? How do you say "my name was"? "Your name was"? "Her name was"? "Our name was"? "Their name was"? Do you think that this verb would normally be in the imperfect or the preterite in the past?
4. What does "estaba muy triste" mean? Why is it "estaba" and NOT "era"? Is this an action or a description? Is it in the imperfect or the preterite? How do you say "I was happy"? "You were sad"? "We were busy"? "She was tired"? "They were sick"? This verb is usually in the imperfect tense in the past, but it can be in the preterite. In the preterite, it is IRREGULAR. How do you say the following in the preterite: "I was located/feeling"? "You were located/feeling"? "He was located/feeling"? "We were located/feeling"? "They were located/feeling"?
5. What does "volvió" mean? Is this an action or a description? Is it in the imperfect or the preterite? How do you say "I returned"? "You returned"? "Ud. returned"? "We returned"? "They returned"? This verb is a stem-changer in the present tense. Is it in the preterite? Why or why not?

Lectura 1.9

Había un chico llamado David. David era un chico muy rico y alto. A David le gustaba mucho jugar golf. David jugaba golf cada día por tres segundos porque le encantaba jugar golf.

Un día, David fue a Casablanca porque quería jugar golf. David quería jugar golf con un canguro. En Casablanca había muchos canguros que jugaban golf. Así que David voló a Casablanca. No costaba mucho dinero volar a Casablanca. Sólo costó veinte y cinco mil dólares y nueve centavos.

Cuando David llegó a Casablanca se encontró con un canguro que se llamaba Marty en el baño del aeropuerto. Los dos hablaron por dos horas y decidieron que querían jugar golf. A Mary también le gustaba mucho jugar golf. Así que salieron del baño y del aeropuerto y fueron a un campo de golf.

Después de jugar golf en ese campo de golf, los dos jugaron cada hoyo en Casablanca. Había veinte y tres mil hoyos en Casablanca. Ellos jugaron cada hoyo en menos de cuarenta y dos segundos. Necesitaron cuarenta y dos segundos para jugar veinte y tres mil hoyos porque los dos jugaron muy despacio. Cuando jugaban, Marty ganó cada hoyo. Cuando Marty ganó, David le dio un millón de dólares a Marty porque Marty hubo ganado y David era un chico muy generoso. Marty necesitaba un millón de dólares para visitar a su mamá en Sydney, Australia. ¡Qué casualidad!

Después de jugar golf, David fue a Hot Springs, Arkansas. Cuando llegó a Hot Springs se encontró con un pingüino. El pingüino se llamaba Ralph. Ralph era un pingüino muy simpático y muy grande. Era muy grande porque comió muchos sándwiches de tomate. A los dos les gustaba jugar golf, así que jugaron golf por treinta y tres días. Pero no jugaron cada hoyo en Hot Springs. Jugaron solamente cincuenta y ochos hoyos. Ralph ganó cada hoyo. Estaba muy alegre porque le encantaba ganar. David no ganó. Así que estuvo muy triste y volvió a Casablanca. No jugaba más golf por el resto de su vida.

Minicuento 1.10

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

mientras buscaba	while he/she/Ud. was looking for
el barco	boat
ya que hubo perdido	since he/she/Ud. had lost

Había un chico llamado Tiburón en Brownsville, Texas. Hubo perdido su pato favorito llamado Lars. Ya que hubo perdido un pato tan bueno, necesitaba buscarlo por todas partes. Fue a un barco en el medio del desierto. Buscó al pato. Mientras buscaba al pato, tuvo algunos problemas serios con un cacto. No encontró a su pato perdido. Tiburón no estaba contento.

Fue a una montaña alta en Alaska y buscó a Lars. Mientras buscaba, se cayó y encontró con Lars. Lars estaba bailando en un barco con una pata llamada Betsy. Los dos bailaron La Cha Cha. Tiburón volvió a Texas con Lars y Betsy.

Preguntas:

1. "Ha perdido" means "he/she/Ud. has lost"? Knowing this, what do you think "hubo perdido" means? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect tense?
2. What does "necesitaba buscarlo" mean? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? Why does "buscar" end in an "r"? What does "lo" mean? Is this the only place it can go? If not, where else? How do you say "I needed to look for it"? "You needed to write it"? "He needed to eat it"? "We needed to have it"? "They needed to drink it"?
3. What does "buscó" mean? Is this an action or a description? Is it in the preterite or the imperfect? How do you say "I looked for"? "You looked for"? "Ud. looked for"? "We looked for"? "They looked for"?
4. What does "mientras buscaba al pato, tuvo algunos problemas serios con un cacto" mean? Which verb is in the preterite? Which verb is in the imperfect? Which is an action? A description? Explain why they are the way they are.
5. What does "mientras buscaba, se cayó" mean? Explain the tenses of the verbs in this expression. Why is "se cayó" spelled with a "y"? How do you say "I fell down"? "You fell down"? "She fell down"? "We fell down"? "Uds. fell down"?
6. What does "estaba bailando" mean? What is the English equivalent of "-ndo"? Is this an action or a description? Is it in the imperfect of the preterite? How do you say "I was driving"? "You were writing"? "Ud. was eating"? "We were drinking"? "They were running"?

Lectura 1.10

Había un chico llamado Tiburón. Tiburón vivía en Brownsville, Texas. Le gustaba vivir en Brownsville porque hacía mucho calor en Brownsville y había muchas personas muy bajas en Brownsville.

Pero Tiburón tenía un problema. Tiburón hubo perdido a su pato favorito llamado Lars. Lars era un pato muy pequeño y muy inteligente. Lars hablaba español, inglés y francés. Lars estudiaba en la universidad. Tiburón estaba muy triste porque hubo perdido a Lars. No sabía dónde estaba Lars. Ya que hubo perdido a un pato tan bueno, necesitaba buscarlo en todas partes.

Así que Tiburón buscó a Lars, Buscó en muchas partes. Primero, Tiburón fue a un barco en medio del desierto en el Sudán. Era un barco muy grande y nuevo. Era un barco morado y verde. Buscó al pato en el barco por quince horas. Después de buscar en el barco, Tiburón también buscó en todas partes del desierto. Buscó, buscó y buscó más. Tiburón girtó "!Lars! ¿Dónde estás?" tres mil veces mientras buscaba a Lars.

Mientras Tiburón buscaba al pato, tuvo algunos problemas serios con un cacto. Tiburón gritó por tres días y veinte segundos a causa del cacto. Después de los problemas serios con el cacto, Tiburón no caminó muy bien. Cuando caminaba, gritó "¡Ay, ay, ay!" No encontró a su pato perdido. Pobre Tiburón. Tiburón no estaba contento porque no caminaba bien y no encontró a Lars.

Ahora Tiburón fue a una montaña alta en Alaska. La montaña se llamaba Monte McKinley. Era una montaña muy grande. Tiburón buscó a Lars en la montaña. Hacía mucho calor en la montaña. Tiburón vio a muchas personas en bikinis en la montaña. Las personas estaban nadando en piscinas muy grandes en la montaña.

Mientras buscaba a Lars en la montaña, Tiburón se cayó. Se cayó muy lejos. Se cayó doscientos metros. Mientras Tiburón se caía, él miró para arriba y se encontró con Lars. ¡Qué casualidad!

Cuando Tiburón se encontró con el pato, Lars estaba bailando en un barco que estaba en la montaña con una pata llamada Betsy. Era un barco viejo y amarillo. Los dos patos estaban bailando La Cha Cha.

Tiburón esba muy, muy alegre porque se hubo encontrado con Lars. Estaba tan alegre que le dio un beso a Lars y dos besos a Betsy. Le dio dos besos a Betsy porque era una pata muy guapa. Tiburón invitó a Lars y a Betsy a volver a Brownsville con él. Así que los tres volvieron a Texas en tren. En Brownsville los tres bailaron La Cha Cha en un barco grande y rosado en medio de Brownsville, Texas por el resto de sus vidas.

Minicuento 1.11

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

tiene ganas de ir	he/she/Ud. feels like going
se despide de	he/she/Ud. says good-bye to
un restaurante carísimo	a very expensive restaurant

David tiene ganas de comer en un restaurante carísimo. Tiene ganas de comer en Blackbeard's en Acapulco con Reese Witherspoon. Va a la casa de Reese, pero ella tiene ganas de comer en un barco. David habla con ella por nueve horas y cinco segundos y por fin deciden ir al restaurante carísimo.

Van al restaurante, pero David no tiene bastante dinero. La comida cuesta siete millones de dólares y nueve centavos. Van a la casa de un mono que se llama en el centro de Guatemala. El mono tiene dinero extra. El mono piensa que Reese es muy bonita. Les da cuatro centavos a los dos. Ahora tienen suficiente dinero. El mono se despide de ellos y los dos vuelven a Blackbear's en Acapulco y comen mucho. Reese come mucho y se despide de David.

Preguntas:

1. What does "tiene ganas de comer" mean? Why is "comer" in the infinitive-form? How do you say "I feel like drinking"? "You feel like studying"? "She feels like going shopping"? "We feel like playing videogames"? "They feel like going to the movies"?
2. What does "se despide de ellos" mean? How do you say "I say good-bye to you"? "You say good-bye to us"? "Ud. says good-bye to them"? "We say good-bye to her"? "They say good-bye to me"?
3. Rewrite the above story in the past making sure to use the imperfect and preterite tenses as required.

Lectura 1.11

Hay un chico llamado David. Es un chico muy simpático y guapo. David tiene ganas de comer en un restaurante carísimo. Tiene ganas de comer en Blackbeard's en Acapulco con Reese Witherspoon. Quiere comer con Reese Witherspon porque ella es una actriz muy famosa. Además, ella es muy guapa y tiene un perro muy grande que se llama Tiny. A David le encanta Tiny porque es un perro muy, muy grande que siempre dice "Yo quiero Taco Bell". A David no le gusta Taco Bell, pero le gustan los perros que hablan de Taco Bell.

Así que David va a la casa de Reese en Hollywood. Reese vive en una casa muy pequeña en Hollywood. Tiene cinco gatos blancos y Tiny, el perro que dice "Yo quiero Taco Bell".

Cuando David llega a la casa de Reese, la invita a cenar en Blackbeard's. Reese le dice que sí, pero no quiere comer en Blackbeard's. Ella tiene ganas de comer en un barco en Seattle. Le encanta comer en barcos en Seattle porque siempre llueve mucho y a ella le encanta la lluvia. Ella piensa que es muy romántico comer en la lluvia.

David habla con Reese por nueve horas y cinco segundos. Por fin Reese decide ir al restaurante carísimo con David. David está muy alegre porque van a ir al restaurante carísimo. A David no le gusta comer en la lluvia. No le gusta tener mucho agua en su comida.

Así que los dos vuelan en un avión privado al restaurante carísimo. Es el avión de John Travolta. John y David son amigos, así que John siempre le permite a David usar su avión.

Vuelan por tres minutos y entonces llegan al restaurante carísimo en Acapulco. En Blackbeard's ellos quieren comer comida carísima. Reese quiere comer pizza y David tiene ganas de comer una hamburguesa. David necesita más dinero para la comida. La comida cuesta diez centavos. David sólo tiene seis centavos. Necesita cuatro centavos más para la comida carísima. Reese sólo tiene tres centavos. Ellos necesitan más dinero para comprar la comida de Blackbeard's.

David y Reese no saben qué hacer. Así que se alejan corriendo del restaurante carísimo y van a la casa de un mono que se llama Zeke en el centro de Guatemala. ¡Qué casualidad! El mono tiene dinero extra.

El mono piensa que Reese es muy bonita, así que les da cuatro centavos a los dos. Ahora tienen bastante dinero. David y Reese están muy alegres porque ahora tienen bastante dinero para comprar la comida cara. También tienen tres centavos extras, así que pueden comprar helado de vainilla después de comer la cena y comprar un coche nuevo.

El mono se despide de ellos y le da a Reese un beso muy grande porque es tan bonita. Después, David y Reese salen de la casa de Zeke y vuelven a Blackbeard's en Acapulco. En Blackbeard's comen mucha comida carísima. Después de comer la comida carísima, Reese le dice "Gracias" a David y vuelve a su casa sola.

Minicuento 1.12

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Hay un millonario que no tiene suficiente dinero porque ha perdido dinero. Ha perdido siete centavos. Tiene trece millones en el banco, pero está triste porque ha perdido dinero.

El millonario va a Bolivia y se encuentra con Sam, un gato rico. Sam tiene veinte y dos dólares. Es mucho por un gato. Ya que el millonario ha perdido siete centavos, quiere el dinero de Sam. El gato Sam no le da dinero aunque tiene mucho dinero por un gato. El millonario llora mucho.

El millonario va a Iquique, Chile y se encuentra con un pingüino rico. El pingüino tiene veinte y cinco dólares. Es mucho por un pingüino. El pingüino le da veinte y seis centavos al millonario. El millonario está muy contento. Se despide del pingüino y va a un restaurante carísimo y come mucho.

Preguntas:

1. What does "ha perdido" mean?
2. Rewrite the above story in the past tense being sure to use as accurately as possible the preterite and imperfect tenses.

Lectura 1.12

Hay un chico que se llama Zorro. Zorro vive en Columbia, Missouri. Él va a la Universidad de Missouri en Columbia y estudia la educación. Zorro quiere ser maestro de español en el futuro. A Zorro le encanta ir a los partidos de básquetbol y gritar "¡Mizzou!" Zorro siempre lleva ropa negra y dorada porque le encantan tanto los Tigres de la Universidad de Missouri.

Zorro vive un una mansión muy grande que tiene cuatro piscinas. Zorro es millonario, pero quiere más dinero. No tiene suficiente dinero porque ha perdido dinero. Ha perdido siete centavos. Tiene trece millones de dólares en el banco, pero está triste porque ha perdido dinero. Busca los centavos en la casa de Quinn Snyder, el entrenador del equipo de básquetbol de Mizzou, pero no los encuentra. Busca los siete centavos en el baño de Quinn también, pero nunca los encuentra.

Así que Zorro va a Bolivia porque necesita más dinero. Cuando llega a Bolivia se encuentra con un gato rico. El gato se llama Sam. Sam tiene veinte y tres dólares. Es mucho dinero por un gato. Ya que el millonario ha perdido sus siete centavos, quiere el dinero de Sam.

Zorro le dice al gato "¡Dame tu dinero!"

Pero el gato Sam no le da dinero aunque tiene mucho dinero por un gato. El millonario llora mucho porque no le ha dado su dinero. Él necesita más dinero. Está muy triste porque el gato no le ha dado su dinero.

Ahora Zorro va a Iquique, Chile porque necesita más dinero. En Iquique, Zorro se encuentra con un pingüino rico en Wal-Mart. El pingüino se llama Anthony. Anthony es un pingüino muy gordo y simpático. Anthony tiene veinte y cinco dólares. Es mucho por un pingüino. Normalmente los pingüinos sólo tienen veinte dólares, pero Anthony es un pingüino muy rico porque tiene más que los otros pingüinos. Zorro le dice a Anthony "¡Dame tu dinero!"

El pingüino Anthony, como es muy simpático, le da veinte y seis centavos al millonario porque no necesita todo su dinero. Zorro está muy contento porque el pingüino le ha dado tanto dinero. Zorro le dice "Gracias" y se despide de Anthony.

Ahora Zorro no necesita más dinero. Zorro va a un restaurante carísimo que se llama McCormick & Schmick's. En el restaurante carísimo Zorro come muchos sándwiches de crema de cacahuate y jalea.

Minicuento 1.13

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Un chico tiene ganas de ir a Arica, Chile en su barco. Mientras va hacia Chile, el chico ve que hay algunos problemas con su barco. Hay mucha agua en su barco. El chico no se ahoga porque se encuentra con dos peces de pelo largo que van hacia Chile.

Los peces y el chico van a Arica. Los dos se encuentran con veinte y tres chicas en Arica. Las chicas le dan mucho dinero al chico. ¡Qué casualidad! Las chicas le dan mucho dinero porque les gusta mucho el pelo de los peces. Con el dinero el chico vive tan rico como un rey por el resto de su vida.

Preguntas:

1. What does "tiene ganas de ir" mean? How do you say "I feel like going fishing"? "You feel like playing football"? "He feels like eating"? "We feel like studying"? "Uds. feel like playing the guitar"?
2. Rewrite the above story in the past making all necessary changes. Be careful with the preterite and imperfect tenses.

Lectura 1.13

Hay un chico que se llama Juan. Juan vive en Las Vegas, New Mexico. Es un chico muy bajo con pelo blanco. Juan tiene diez y seis años y estudia en una escuela secundaria en Las Vegas, New México.

A Juan le gusta Las Vegas, pero tiene ganas de ir a Arica, Chile. Tiene ganas de ir a Arica, Chile porque quiere ir al McDonald's de Arica. Es un McDonald's muy famoso. Es más famoso que el McDonald's de Las Vegas. Juan tiene un barco muy elegante y grande enfrente de su casa en Las Vegas. Juan quiere ir a Arica, Chile en su barco.

Así que un día después de la escuela, Juan va a Arica en su barco grande y elegante. Mientras va hacia Chile, el chico ve que hay algunos problemas con su barco. Hay mucha agua en su barco. No sabe por qué hay mucho agua en su barco.

Así que busca y busca y busca en el barco. Después de tres horas y veinte y un minutos, Juan ve que hay muchos hoyos en el barco. Son hoyos muy grandes. Son más grandes que elefantes.

Ahora sabe por qué hay mucha agua en el barco. Juan tiene un problema muy grande. El barco se hunde en dos microsegundos. ¡Ay, ay, ay! Ahora hay otro problema muy grande. Juan no sabe nadar. Juan grita porque no sabe nadar y no quiere ahogarse. Juan tiene mucho miedo y llora.

Juan no se ahoga porque después de un segundo en el agua se encuentra con dos peces con pelo largo que van hacia Chile. Van a Chile para comer en el McDonald's de Arica también. ¡Que casualidad!

Los peces se llaman Pez Uno y Pez Dos. Pez Uno tiene pelo azul y Pez Dos tiene pelo rojo. Son peces muy simpáticos. Así que los peces invitan a Juan a ir con ellos a Arica para comer en McDonald's. Juan se sube a Pez Uno y Pez Uno, Pez Dos y Juan van a Arica. Nadan por seis meses.

Cuando llegan a Chile, todos van a Arica en autobús. El autobús tiene muchos monos adentro que apestan. Así que Juan y los peces se ponen flores en las narices para que no puedan oler los monos que apestan.

Cuando llegan a Arica, los dos peces se encuentran con veinte y tres chicas enfrente de McDonald's. Cuando las chicas conocen a Juan, le dan mucho dinero. ¡Que casualidad! Juan necesita dinero para comprar un barco nuevo. Las chicas le dan mucho dinero a Juan porque les gusta mucho el pelo de los dos peces. Juan está muy alegre y compra un barco nuevo. También compra un Happy Meal para Pez Uno y un Big Mac para Pez Dos. Con el resto del dinero, Juan vive tan rico como un rey por el resto de su vida y compra muchos barcos muy grandes y muchas hamburguesas y papas fritas de McDonald's.

Cuento 1.1

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

despega	he/she/Ud. takes off
aterriza	he/she/Ud. lands
el mostrador	counter

Una chica va al aeropuerto. Va al dependiente. El dependiente está detrás del mostrador. El dependiente le explica que hay solamente dos vuelos a Medicine Hat, Canadá. Uno sale en veinte minutos. Es un vuelo con muchos monos. Hay doscientos cincuenta y ocho (258) monos en el vuelo. Hay otro vuelo, pero es un vuelo con elefantes.

La chica decide ir en el vuelo con los monos. Se sube al avión. Se sienta con un mono que se llama Gary. El avión despega. A la chica no le gusta Gary. Ella grita, "No me gusta Gary".

El piloto escucha todo. Él vuelve al aeropuerto. El avión aterriza. La chica va en el próximo vuelo con elefantes.

Preguntas:

1. Rewrite the above story in the past making all necessary changes. Be careful with the preterite and imperfect tenses.

Lectura del Cuento 1.1

Una chica llamada Dulce va al aeropuerto de Nueva York. Ella quiere ir a Medicine Hat, Canadá. Quiere ir a Medicine Hat porque hay muchos gorilas que bailen El Tango que viven en Medicine Hat. A Dulce le encantan las gorilas que bailan El Tango. Así que quiere ir a Medicine Hat para verlos.

Cuando llega al aeropuerto, Dulce va al dependiente de Southwest. El dependiente está detrás del mostrador. Es un mostrador muy alto. El mostrador es más alto que el dependiente de Southwest. Dulce no ve al dependiente porque el mostrador es tan alto. No sabe qué hacer. No entiende lo que dice el dependiente porque no lo puede ver. Así que Dulce se sube a un perro grande que está durmiendo en el suelo enfrente del mostrador. Ahora puede ver al dependiente.

Cuando se sube al perro, Dulce ve al dependiente detrás del mostrador y le dice al dependiente que quiere volar a Medicine Hat, Canadá. El dependiente le explica a Dulce que hay solamente dos vuelos a Medicine Hat, Canadá. Los dos son muy caros. Cada uno cuesta diez dólares y cincuenta centavos.

Uno de los vuelos sale en veinte minutos. Es un vuelo con muchos monos. Hay doscientos cincuenta y ocho monos en el vuelo. Hay otro vuelo, pero es un vuelo con elefantes y no sale por diez horas. Dulce no sabe en cuál vuelo prefiere ir. Ella piensa por mucho tiempo. Después de dos microsegundos, ella le dice al dependiente que se ha decidido.

Dulce decide ir en el vuelo con los monos. Decide ir en el vuelo con los monos porque hay más espacio en el avión. También porque a ella le gustan mucho los monos porque cantan mejor que los elefantes. Se sube al avión.

Cuando se sube al avión, todos los monos están cantando “De colores” y un mono muy pequeño está tocando la guitarra. Dulce está muy alegre porque le gusta mucho la canción y se sienta con un mono muy grande de color café. El mono tiene ojos azules muy bonitos. El mono se llama Gary. El avión despega.

Mientras el avión vuela a Medicine Hat, Dulce decide que no le gusta Gary. Gary es un mono muy antipático. Gary saca cosas muy grandes y verdes de la nariz y las pone en el brazo de Dulce. Dulce grita “¡No me gusta, Gary!” ciento veinte veces.

Gary no escucha a Dulce y sigue poniendo las cosas grandes y verdes en el brazo de Dulce. Dulce vomita cuatro veces porque no le gustan las cosas grandes y verdes en el brazo.

El piloto escucha todo. Así que el piloto vuelve al aeropuerto de Nueva York. El avión aterriza muy rápido. Todos los monos gritan cuando el avión aterriza tan rápido y fuerte.

Dulce sale del avión muy rápido porque no quiere más cosas verdes en el brazo. Gary llora porque piensa que Dulce es muy bonita y ya no quiere sentarse con él.

Cuento 1.2

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

se hunde	he/she/Ud. sinks
la ola grande	the big wave
rescata	he/she/Ud. rescues

Un hombre sale a pescar en su lancha en el lago Mildred. La lancha va muy rápido. El hombre ve una ola grande. Es una ola grande a causa de un elefante grande llamado Jim nada en el agua. El hombre mira la ola grande. Grita "¡Ay, ay, ay!". La ola es más grande que veinte y tres elefantes.

La ola pega a la lancha y la lancha se hunde en diez y siete microsegundos. Eso no es muy rápido porque la mayoría de las lanchas se hunden en siete microsegundos. Dentro de dos minutos aparece un capitán de un crucero. El capitán rescata al hombre. El hombre está muy contento y le da cinco centavos al capitán.

Preguntas:

1. Rewrite the above story in the past making all necessary changes. Be careful with the preterite and imperfect tenses.

Lectura del Cuento 1.2

Un hombre llamado Beto sale a pescar en su lancha en el lago Mildred. El lago Mildred está en el sur de Utah. A Beto le encanta pescar en el lago Mildred porque hay muchos peces muy grandes en el lago Mildred.

Beto pesca todos los días en su lancha en el lago. Es una lancha muy pequeña pero muy rápida. Es una lancha anaranjada y negra. Costó mucho dinero. Costó treinta y tres dólares y cincuenta y cinco centavos. Beto lo compró en Target en la calle Eastern en Henderson, Nevada.

Todos los días Beto va muy rápido con la lancha en el lago. Le encanta ir muy rápido con las lanchas. Un día mientras va muy rápido con la lancha, Beto ve una ola grandísima enfrente de la lancha. La ola es más grande que el Sears Tower in Chicago. Es una ola grande a causa de un elefante pequeño que se llama Jim. Jim está bailando La Salsa en el agua con un gato que se llama Celeste. Jim baila tan loco que cada vez que baila La Salsa causa olas muy grandes.

Beto mira la ola grande que está enfrente de la lancha. Grita "¡Ay, ay, ay!" La ola es más grande que veinte y tres elefantes. Es mucho más grande que la lancha. Es más grande que el Stratosphere Tower in Las Vegas.

Beto tiene mucho, mucho miedo de la ola grande. Así que Beto llora mucho. Beto llora por tres días mientras mira la ola. Después de tres días, la ola pega a la lancha de Beto muy fuerte.

Cuando la ola pega a la lancha, Beto grita como un bebé. Mientras Beto grita, se cae de la lancha en el agua. ¡Ay, ay, ay! La lancha se hunde en diez y siete microsegundos a causa de la ola tan grande. Eso no es muy rápido porque la mayoría de las lanchas se hunden en siete microsegundos, pero como es una lancha tan cara, se hunde un poquito más despacio.

Cuando se hunde la lancha hay otro problema muy grande. Beto no sabe nadar. Es un problema muy, muy grande para Beto.

Dentro de dos minutos aparece un capitán de un crucero enfrente de la lancha de Beto. Beto está muy alegre cuando ve al capitán y grita "¡Socorro! ¡Socorro!"

Es un crucero de perros locos. Los perros están saltando con las lenguas afuera de sus bocas y están cantando "La cucaracha". Los perros no ven ni oyen a Beto, pero el capitán del barco sí ve y oye a Beto.

Así que el capitán salta al agua, nada muy rápido y rescata a Beto. Beto está muy alegre porque no se ha ahogado. El capitán está muy alegre porque Beto no se ha ahogado. Así que Beto le da cinco centavos al capitán. El capitán está tan alegre de tener cinco centavos que se compra un lago en Arkansas, donde no hay perros locos.

Cuento 1.3

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

enfadado	angry
golpea	he/she/Ud. hits/punches
la bolsa de golf	golf bag

Un hombre va a un hotel lujoso en la playa con su bolsa de golf. Es el hotel Hilton en la playa Waikiki. Va a Hawai porque quiere jugar golf con Tiger Woods. Entra en el hotel y habla con el recepcionista. Le explica que quiere jugar golf con Tiger Woods.

El recepcionista llama a Tiger. Tiger le dice al recepcionista que no quiere jugar con el hombre. El hombre se pone muy enfadado. Saca un palo de golf de su bolsa y golpea al recepcionista. El recepcionista va al hospital por diez años.

Después, el recepcionista trabaja como vendedor de monos en Waikiki. El hombre no juega con Tiger. Va a la playa y juega golf con el presidente de los pollos de Waikiki.

Preguntas:

1. You already know that "se pone" means "he/she/Ud. puts on" as in clothing, but when used with an adjective, it means "he/she/Ud. gets + adjective" as in "se pone cansado=he gets tired"? Knowing this, what does "se pone enfadado" mean? How do you say "I get tired"? "You get happy"? "She gets angry"? "We get sick"? "They get better"?
2. Rewrite the above story in the past making all necessary changes. Be careful with the preterite and imperfect tenses.

Lectura del Cuento 1.3

Hay un hombre llamado Tontín que vive en New Richmond, Indiana. Tontín trabaja en un restaurante muy pequeño en New Richmond. Es un restaurante muy popular y muchos actores como George Clooney y Brad Pitt comen en el restaurante. A Tontín le encanta trabajar en el restaurante porque le gusta lavar los platos de las personas famosas.

Pero ahora Tontín está de vacaciones. Él quiere ir a Hawai en sus vacaciones. Quiere ir a Hawai para jugar golf. No hay muchos campos de golf en New Richmond.

Así que va al aeropuerto de Indianápolis y vuela a Hawai en un avión muy despacio. Cuando llega a Hawai dos minutos más tarde, Tontín sale del avión. Entonces sale del aeropuerto y camina a un hotel lujoso en la playa. Camina al hotel con su bolsa de golf. Es una bolsa de golf muy grande, así que no es fácil caminar en la playa. Por fin Tontín llega al hotel Hilton en la playa Waikiki. Va al hotel Hilton en Waikiki porque quiere jugar al golf con Tiger Woods. Tontín sabe que Tiger siempre está en ese hotel los lunes.

Tiger le dice al recepcionista que no quiere jugar con Tontín porque no lo conoce. Tontín se pone muy enfadado. Tontín trabaja en un restaurante muy famoso en New Richmond y no sabe por qué Tiger no quiere jugar golf con él. Tontín está muy enojado, así que saca un palo de golf de su bolsa y golpea al recepcionista. Golpea al recepcionista en el pelo. El pobre recepcionista va al hospital por diez años porque ahora tiene pelo muy feo.

Después de golpear al recepcionista, Tontín necesita trabajar. Tontín necesita trabajar porque tiene que pagar el hospital y darle mucho dinero al recepcionista porque ahora tiene pelo tan feo. Es muy importante para el recepcionista tener pelo muy bonito. Es un problema grandísimo para el recepcionista tener pelo feo.

Tontín busca trabajo en todas partes. Por fin encuentra trabajo como vendedor de monos en Waikiki. Es un trabajo muy difícil porque los monos gritan cosas malas y les tiran caca a las personas. Pero Tontín es un vendedor muy bueno y vende muchos monos y gana mucho dinero. Le da todo el dinero al recepcionista. El recepcionista está muy alegre y va inmediatamente al salón de Vidal Sasoon y entonces tiene pelo bonito de nuevo.

Una noche Tiger Woods llama a Tontín por teléfono. Tiger invita a Tontín a jugar golf. Tiger lo invita a jugar golf porque ahora es el famoso vendedor de monos de Waikiki. Tontín le dice que no. No quiere jugar golf con Tiger porque ahora Tontín es más famoso que Tiger. Tontín va a la playa y juega golf con el presidente de los pollos de Waikiki y nunca juega golf con Tiger.

Cuento 1.4

Read the following story without using a dictionary. If there is a word that you don't understand, skip it and try to guess its meaning from the rest of the sentence. If there are still words you do not know, write them down and ask in class! ***After reading the story, translate the story into English and answer the questions.***

Vocabulario:

una botella de vino	a bottle of wine
una copa	a cup
está roto	is broken
llena	he/she/Ud. fills

Una mujer quiere beber veinte y siete botellas de vino en una noche. Va a un restaurante carísimo. Pide veinte y siete botellas de vino y una copa. El camarero le trae todas las botellas y una copa rota. La mujer pone el vino en la copa. Hay un problema. La copa está rota. La mujer llena la copa quinientos cuarenta y seis (546) veces. No bebe nada porque la copa está rota. La mujer está muy enfadada. Sale del restaurante y va al centro de Honduras.

Preguntas:

1. What does "está rota" mean? Why is it "está rota" and NOT "es rota"? Why does "rota" end in an "a"?
2. Rewrite the above story in the past making all necessary changes. Be careful with the preterite and imperfect tenses.

Lectura del Cuento 1.4

Hay una mujer que se llama Muñequita. Muñequita vive en Washington, D.C.. Muñequita es una mujer muy vieja. Muñequita tiene ochenta y nueve años. Tiene el pelo gris. Una noche Muñequita quiere beber veinte y siete botellas de vino. Quiere beber veinte y siete botellas de vino porque le gusta mucho beber vino. Le gusta el vino tinto más que el vino blanco. No tiene vino en su casa, así que necesita ir a un restaurante.

Así que la mujer va a un restaurante carísimo. Los restaurantes carísimos tienen el mejor vino. Ella va a un restaurante que se llama Wendy's. Tienen vino tinto excelente en Wendy's. Cuando llega al restaurante, Muñequita ve que hay muchas personas en el restaurante, así que Muñequita tiene que esperar veinte días para comprar el vino.

Después de veinte días, Muñequita se sienta a una mesa y le pide veinte y siete botellas de vino tinto al camarero. Le pide una copa también. No quiere beber el vino directamente de la botella. El camarero le trae todas las botellas y una copa dentro de diez y ocho minutos. Muñequita le dice "Gracias" al camarero. Ella está muy alegre porque por fin tiene su vino. El camarero sale de la mesa de Muñequita y va a otra mesa del restaurante.

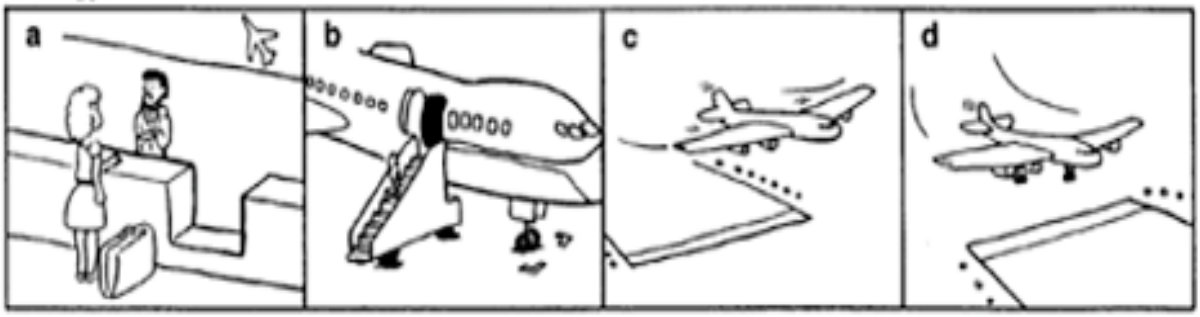
Muñequita pone el vino tinto en la copa muy rápido porque quiere beber el vino. Está muy alegre porque va a beber vino tinto y le encanta beber vino tinto. Cuando trata de beber el vino, Muñequita descubre que ¡no hay vino en la copa! Ella no sabe por qué.

Hay un problema. Muñequita mira la copa por mucho tiempo. Mira la copa por dos días.

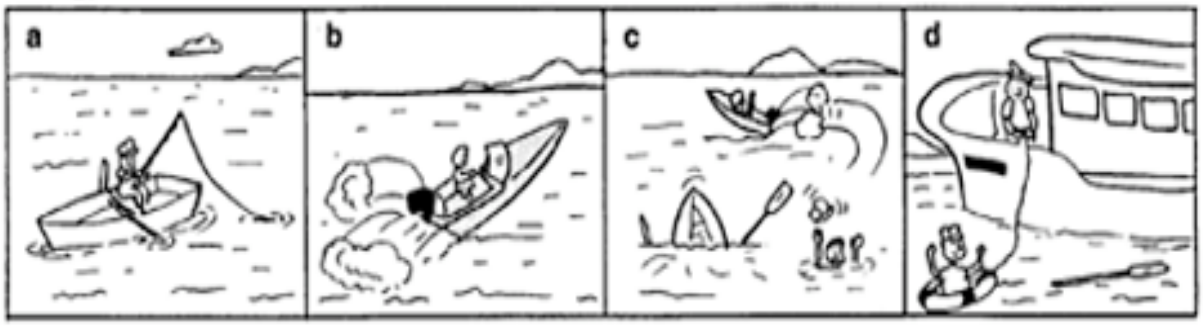
Después de mirar la copa por dos días, descubre el problema. ¡La copa está rota! Muñequita llena la copa quinientas cincuenta y ocho veces. Pero no bebe nada porque la copa está rota. Cada vez que se sirve el vino, el vino sale de la copa porque la copa está rota. La mujer está muy enfadada porque pone todo el vino en la copa y no bebe nada del vino tinto. Así que Muñequita sale del restaurante muy enfadada. Como está enfadada, Muñequita va al centro de Honduras para ver si hay vino tinto y copas que no están rotas en Honduras.

Vocabulario

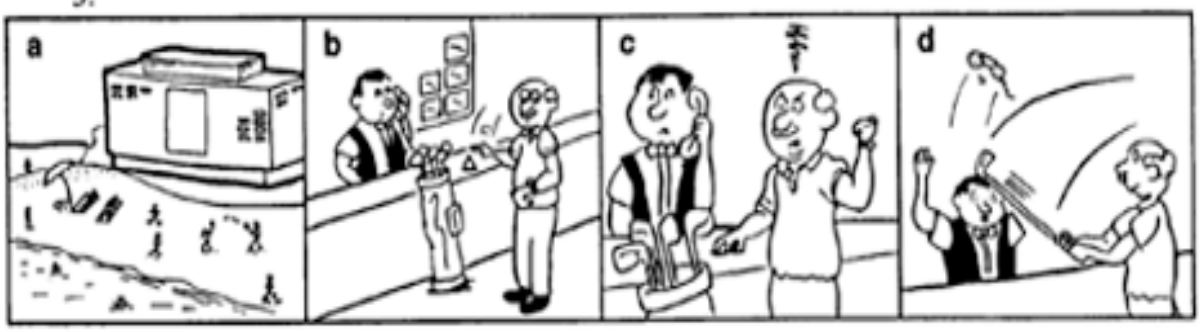
1.



2.



3.



4.

Ejercicio 1
Usa el vocabulario para describir cada dibujo con una frase completa.

a. el mostrador la maleta	b. se subió a	c. despegó voló	d. aterrizó

1. a. _____
   b. _____
   c. _____
   d. _____

a. pescó la lancha	b. las olas grandes	c. hundió	d. lo rescató

2. a. _____
   b. _____
   c. _____
   d. _____

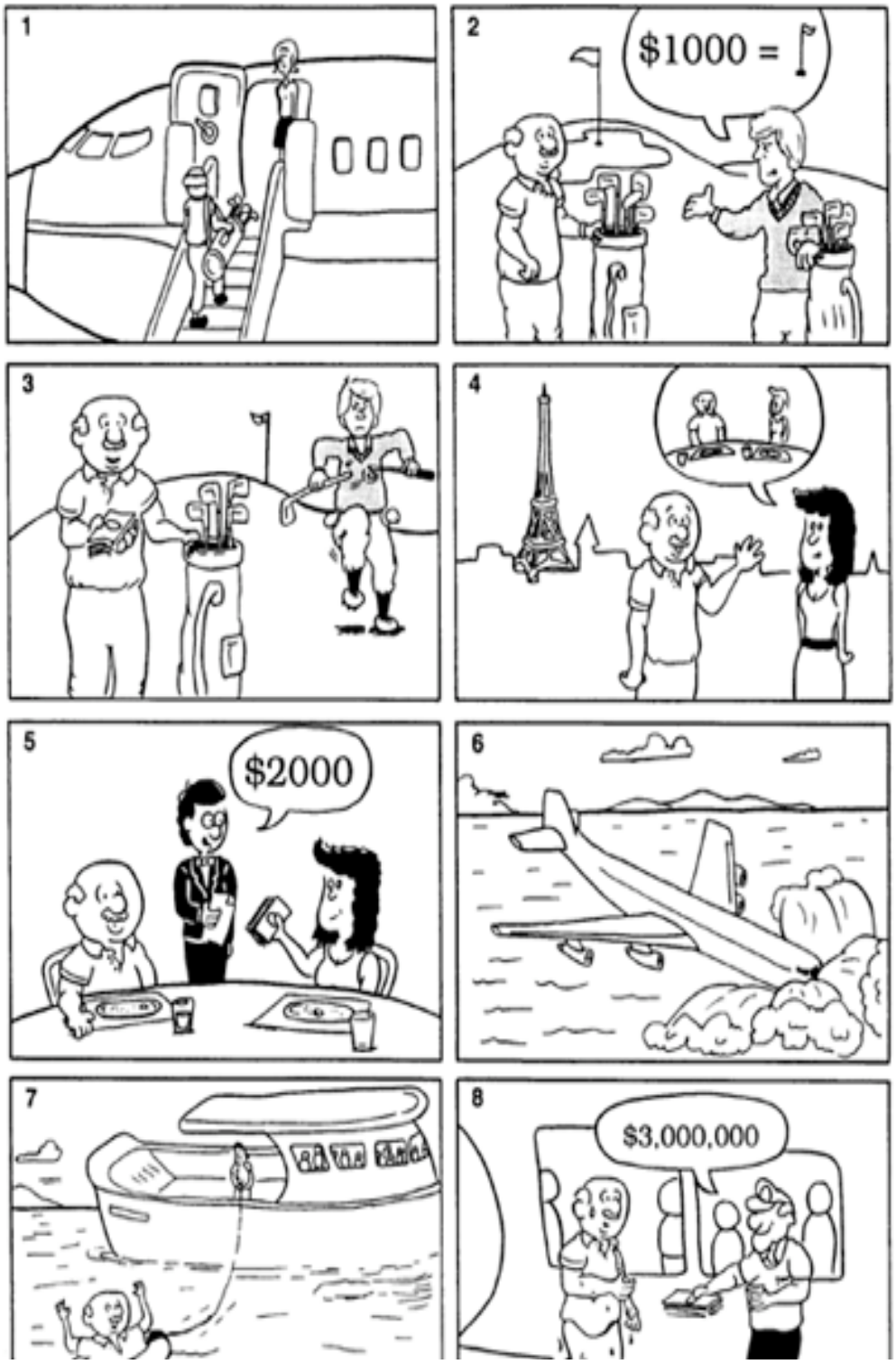
a. el hotel la playa	b. la recepcionista la bolsa	c. impaciente enfadado esperó	d. golpeó el palo de golf

3. a. _____
   b. _____
   c. _____
   d. _____

a. la copa la botella el vino	b. chorreó rota	c. examinó vacío	d. llenó

4. a. _____
   b. _____
   c. _____
   d. _____

¡Qué Casualidad!



¡Qué Casualidad!

Había un hombre llamado Rodolfo que le gustaba jugar al golf. También le gustaba viajar mucho. Ahora que estaba de vacaciones, tenía ganas de ir a Europa. Así que fue al aeropuerto y se subió a un avión y voló a España para sus vacaciones. Cuando llegó, quería jugar al golf. Fue al campo de golf, y se encontró con Jack Nicklaus. ¡Qué casualidad! Los dos decidieron jugar 18 hoyos a $1000 cada hoyo. Rodolfo jugaba bien y Jack jugaba mal. Rodolfo ganó $18.000.

Luego Rodolfo fue a París. Caminaba en la calle cuando vio a Julia Roberts. ¡Qué casualidad! Ella lo invitó a comer en un restaurante carísimo. Ellos comieron bastante. La comida costó $2.000. Rodolfo iba a pagar la cuenta, pero Julia le dijo que no y él no quería ofender a una persona tan generosa. Así que ella lo pagó todo y despidió a Rodolfo con un gran beso.

Después fue a Nueva York por avión. Pero mientras volaba, el avión tuvo algunos problemas serios y se cayó en medio del Atlántico. Todos los pasajeros se ahogaron menos Rodolfo. ¡Qué casualidad! Lo rescató un crucero de millonarios. Ya que hubo perdido todo su dinero en el accidente del avión, le dijo al capitán del barco que necesitaba dinero. El capitán hizo una pequeña colecta de dinero y juntó $3.000.000 de todos los pasajeros. El capitán se lo dio todo a Rodolfo. ¡Qué casualidad! Rodolfo volvió a su casa y vivía tan rico como un rey por el resto de su vida.

Ejercicio 2
Completa las frases.

1. A Rodolfo le gustaba…
2. Fue a España porque…
3. En el campo de golf, Rodolfo y Jack…
4. Rodolfo jugaba muy bien porque…
5. Julia invitó a Rodolfo a comer porque…
6. Rodolfo quería volver a Nueva York porque…
7. Rodolfo perdió todo su dinero porque…
8. Rodolfo no se ahogó porque…
9. Rodolfo tenía buena suerte porque…
10. Al final Rodolfo vivía muy feliz porque…

Ejercicio 3
Contesta las preguntas en tus propias palabras.

1. Why did Rodolfo play golf instead of tennis?
   _____
2. Why didn't Rodolfo go to Hong Kong?
   _____
3. How much did the trip to Europe cost?
   _____
4. What's the name of the golf course?
   _____
5. Why did they only play for a $1000 per hole?
   _____
6. How did Rodolfo go to Paris?
   _____
7. What was Julia Roberts doing in Paris?
   _____
8. Who was the owner of the expensive restaurant?
   _____
9. Describe the airplane's problems?
   _____
10. How much did the millionaires pay for a trip on a cruise?
    _____

Ejercicio 4
Escribe el cuento de un punto de vista diferente: en la forma de "él".

Ejercicio 5
Contesta las preguntas personales.

1. ¿Qué haces tú cuando ganas un millón de dólares?
2. ¿Qué haces en Europa de noche?
3. ¿Qué haces en una cita con Julia Roberts?
4. ¿Qué haces cuando un avión se cae en medio del Atlántico?
5. Describe un crucero de millonarios.

Ejercicio 6
Invéntale un final nuevo al cuento original.

Ejercicio 7
Escucha un cuento, dibújalo y repítelo.

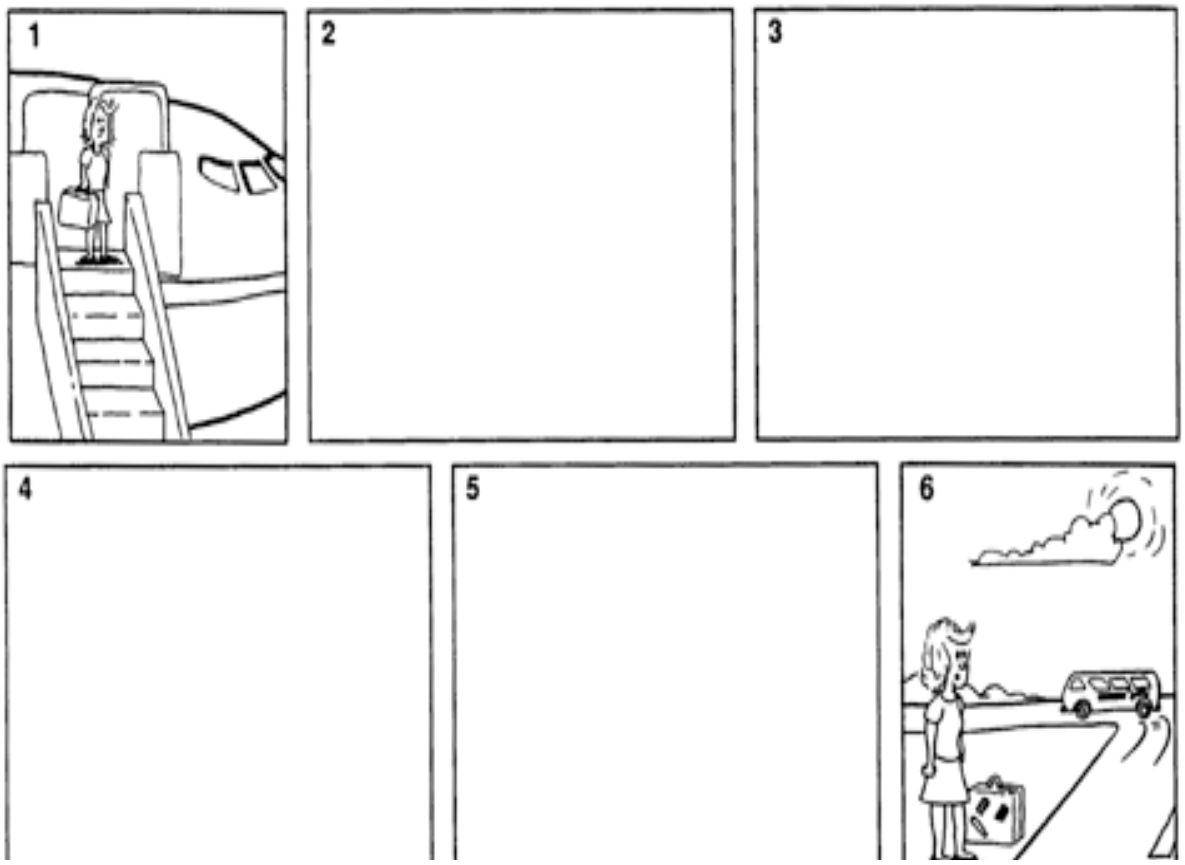
1.

a.	b.	c.	d.

2.

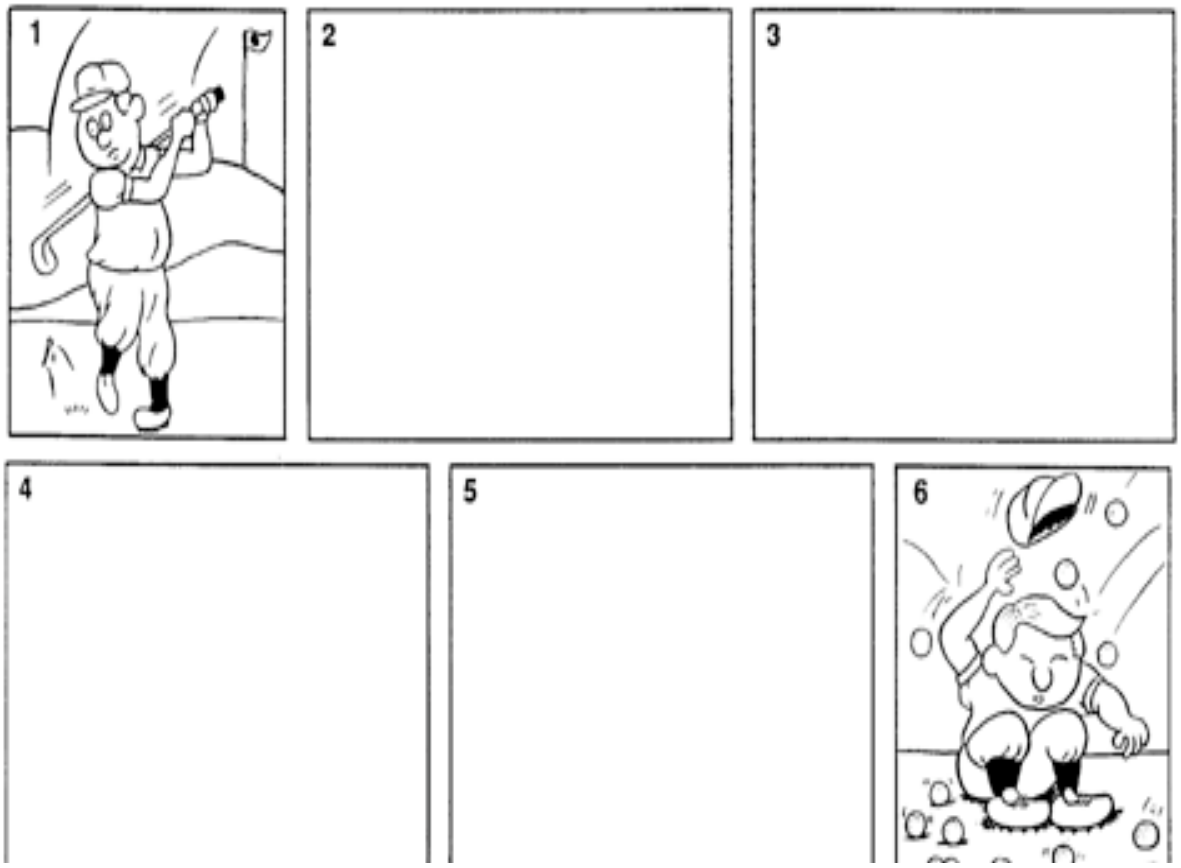
a.	b.	c.	d.

Ejercicio 8
Mira el primer y el último dibujo de este cuento nuevo y completa el cuento con unos dibujos originales. Usa por lo mínimo 6 palabras del vocabulario de este capítulo.



Ejercicio 9
Escribe el cuento que acabas de dibujar arriba en el pasado.

Ejercicio 10
Mira el primer y el último dibujo de este cuento nuevo y completa el cuento con unos dibujos originales. Usa por lo mínimo 6 palabras del vocabulario de este capítulo.



Ejercicio 11
Escribe el cuento que acabas de dibujar arriba en el pasado.